



# PRIJZEN DER KLEEDINGSTUKKEN

## AAN HET

### MAGAZIJN VAN HEEREN MODE-ARTIKELEN,

VAN **S. D. BRANDON.**

**ROKKEN EN JASSEN.**

Superfijn Zwart Laken Rok	f 60.—
Jas	60.—
Thibet Rok	30.—
Jas	30.—
Buis	25.—
Zwart Orleans Jas of Rok	20.—
Paletot of Buis	15.—
Wit of geel Grashinnen Jas of Rok	10.—
Effen of geruit Eoru Jas of Rok	10.—
Wit Katoen Jas. Rok of Paletot	8.—
Buis	4.—
Heeren Ochtendjassen van div. stoffen	f 10.— à 20.—

**PANTALONS.**

Superfijn Zwart Satin de laine Pantalon	f 25.—
Tricot Pantalon	25.—
Gekleurd Casimir en Tricot Pantalons	20.—
Zomerstof Pantalon	10.—
Wit Linnen Drill Pantalon	8.—
Jas of Keper Pantalon	6.—
Gekleurd Ecu Pantalon	8.—

**VESTEN.**

Gehaard Thibet en Satin Vest	f 20.— à f 25.—
Effen Thibet Vest	15.—
Balvest met Goud en Zilver	f 14.— à 16.—
Gekleurd Zijden Vest	10.—
Zwart Satin Vest	10.—

Gekleurd Piqué Vest	6.—	8.—
Effen wit Piqué Vest	6.—	8.—

**ONDERGOEDEBEN.**

Witte Overhemden	per dozijn f 60.— à f 60.—
Gekleurde Overhemden	30.—
Flanellen Borstrokken	30.—
Lamswollen Borstrokken	36.—
Witte Cabaaijen	20.—
Gekleurde Nachtpantalons	20.—

**VOOR HEEREN MILITAIERN.**

Superfijn blaauw Laken Uniform-Rok of Jas met Passanten	f 60.—
Uniform-Rok of Jas voor Marine Officieren met Knoop en Passanten	65.—
Blaauw Thibet Uniform-Rok of Jas voor Infanterie en Marine Officieren	40.—
Superfijn blaauw Laken Schutters Rok	40.—
Everlastig of Thibet Schutters Rok	25.—

**VOOR LIVEBIJ BEDIENDEN.**

Gekleurd Laken Koetiers-Rok of Jas met wit of geel Galon afgezet	f 40.—
Gekleurd Laken Buisjes voor Huisjongens of Palleniers met wit of geel Galon afgezet	30.—
Zonder Galon f 5.— à f 10.— minder	
Wit Keper Pantalons voor Koetiers of Huisjongens	4.—
Gekleurd Laken Liveryj-Vesten	8.—

Verzorgende garandeert voor de beste bewerking, alsmede voor de beste Furnituren en de spoedige levering. Het Magazijn wordt dagelijks met de nieuwste Heeren Mode-Artikelen vermeerderd, indien de Goederen niet volgens de bestelling geleverd worden, behoeft men dezelve niet te ontvangen. N.B. Alle bovengenoemde prijzen zijn à contant of berekend op een crediet van ééne maand. (153)

**VINAIGRE aux fines herbes,**  
bij **L. MELIER.**

Aan het Magazijn van Heeren Mode Artikelen van **S. D. BRANDON** zijn te bekomen:  
**Manilla Sigaren N<sup>o</sup>. 2, voor f 48 à Contant.** (144)

**ECHTE SCHILPADSSOEP,**  
op Donderdag den 9 Februarij, bij **J. F. TENTEE,** (147)

**Samarangsche Beschuiten, Gezouten Tongen in Vaatjes, Pale Ale, in Engeland afgetapt, Deensche Asperges, Engelsch Yams & Yoly, Amerikaanse Roerbui.**  
**F. L. HUGHAN,** Grootte Rivier. (145)

**PAS ONTVANGEN**  
eene Partij fijne WIJNEN, als:  
Bourgogne Beauve.  
Chambertin.  
Chateaux La Rosa.  
Marsannay.  
des trois Montains.  
Grand Mouton.  
Haut Sauterne.  
Muscat Bezier.  
Portcya.  
Madere Dry.  
Cherry Wijn.  
Hochheimer Dom de Chany.  
Steinberger Cabinet.  
Alles 1<sup>ste</sup> kwaliteit, verder is de Toko van dan Ondergeteekende zijn voornamelijk van alle soorten Spysijsen van **Alberdingk Thym.**  
**L. MELIER,**  
Batavia, 1 Februarij 1854. (147)

**HESSIAN ADVERTISSEMENT.**  
**Great Hessian State Loan of 6,725,000 Doll.**  
To be reimbursed with 16,581,510 Dollars, or 2,400,000 p. Sterling.  
This Loan is guaranteed by the Government, and contracted by the eminent Banking House of Messrs. M. A. von Rothschild and Sons, in Frankfurt on the Maine.  
The following capital prices must be gained, viz:  
14 of 40,000 Dollars, 60 of 4,000 Dollars,  
22 of 26,000 " 60 of 2,000 "  
24 of 22,000 " 120 of 1,500 "  
60 of 8,000 " 180 of 1,000 "  
etc., etc. The smallest Prize is 55 dollars.  
The next drawing will take place 1 Juny 1854. The price of the shares is as follows:  
One share for £ 1 St. Thirty shares for £ 20 St.  
Six " " 5 " Sixty-five " " 40 "  
Thirteen " " 10 " 157 " " for " 90 "  
The undersigned have great pleasure in announcing that they are now appointed **Sole Agents** for this distribution in the British and Dutch Colonies, in consequence of the former Agents having illegally inserted in their shares, and made a deduction of ten per cent. on payment of the Prizes, without such being mentioned in their Prospectus, or authorized by the Contractors.  
It has been thought necessary to lay these facts before the Public, so that they may not be deceived by the caution which the disreputable Agents have thought fit to insert in the Newspapers. The public are therefore informed, that if they wish to purchase Shares enjoying the full advantages, without any deductions, they must be signed by one of our Firm, who have been the Agents in England for upwards of twelve years, during which period, they have paid, to successful holders of Shares in Great Britain, prizes to the amount of £ 52,000 St., free of deduction, which have been distributed in Liverpool, Birmingham, Manchester, London, &c.  
Shares will be forwarded, on receipt Bank Notes, Bills, or Drafts on Holland à 12 fls. equal £ 1 St.  
Each Shareholder will receive, immediately after their Drawing, the List of the successful numbers.  
The prizes obtained, will be paid in Batavia through an established Bank, upon delivery of the Prize Share.  
Apply without delay, to the appointed Government Agents, Messrs. J. A. Schwarzschild and Sons, Bankers, Frankfurt on the Maine; or their House, Messrs. A. Schwarzschild & Co., 26, Lombard Street, London.  
**J. A. SCHWARZSCHILD & SONS,**  
Bankers and sole appointed Government Lottery Agents (1294) Frankfurt on Maine.

haar besluit en keuze mede. Eerst aarzelde hij, maar later weigerde hij volstrekt. Met het voorkomen van nederige onderwerping betingde Emmeline hare bereidwilligheid om 'thuis te blijven, liever dan om het slechtst gekleed met hare ongehuwde zusters in de zijde loze te zijten. Frederik verzette zich hiertegen, beweerende dat het een beleediging jegens haren vader zou zijn, terwijl hij zich tevens bereid toonde een minder kostbaar kleed voor haar te kopen. Maar nee; — hare zusters droegen zijde, en zij wilde fluweel hebben — of niets.  
Wilton hield haar voor dat zulk eene buitensporigheid onbestaanbaar was met zijne middelen van bestaan; daarbij zeer verstandig opmerkende dat de bedoelde uitgave zeer onbeduidend zou worden in vergelijking van 't geen dan noodzakelijk moest volgen, en toen zijne vrouw daarop begon te schreeuwen en zich boos te maken, herinnerde hij haar dat de hulp, welke hij haren vader verleend had, hem eigenlijk van de middelen had beroofd om aan hare begeerte voldoen.  
De toespelling op de maajelijke omstandigheden harer ouders werd verkeerdlyk uitgelegd als een bestudeerd middel om haar gevoel te kwetsen, en het gebrek aan kontant geld als eene nietige uitvlugt, daar de modemaakster harer zusters alles wel op crediet zou willen leveren. Zij gaf voor als een dame van hoogen rang geboren te zijn, en dat zij zich ook als zoodanig

stoffen en voortreffelijke bewerking, haar geheel schitterend uiterlijk voerden haar terug naar die dagen, toen een slecht gepaakt kleed haar eenigste angst, en geelen en bewonderd te worden haar eenigste geluk was. Nu verwonderde zij zich, hoe zij zulk een eentonig leven had kunnen verduren. De reden hiervan was echter zeer eenvoudig: zij had haren echtgenoot lief gehad, en zij beminde hem nog, tot haren boosaardige zusters haar uit dien zoeten en stillen droom hadden doen ontwaken. Nu meende zij dat zij onregvaardig behandeld was geworden, en daarom haakte zij naar eene gelukkigheid om zich van dien lastigen band te ontslaan.  
Die gelegenheid bood zich, op zich zelve onschuldig genoeg, weldra aan, want haar vader, die een loze in de opera gekregen had, stelde de Wiltons voor met hem derwaarts te gaan. Frederik stelde daarin gereedelyk toe, maar zijne vrouw deed het onder zekere voorwaarden. Zij vorderde een behoorlijke kleeding om daar te kunnen verschijnen. De gereede toestemming haren echtgenoots stelde haar genigzins te leun, en zij vreesde bijna dat de gelegenheid tot een geheele beschouwing van het verleden daardoor verloren zou gaan. Zij raadpleegde daarom met hare zusters, en er werd besloten, dat haar, als gehuwde vrouw, een zwart fluweelen kleed het best paste, te meer daar dit tevens het duurste zou zijn.  
Zoodra haar echtgenoot 'thuis kwam, deelde zij hem

De ondergeteekende zoekt te koop deszelfs **Huis en Erf met Bijgebouwen,** te Kediri, zomede derzelvez Mabels en Koopman-schappen, tegen twee jaren credit, zonder renten, en verzoekt zijne achterstallige debiteuren dringend om betaling, zullende hij zich anders genoodsaakt zien, dezelve gereedelyk te vervolgen.  
(125) **S. M. POLAK.**  
Kediri, den 24 Januarij 1854.

**VERKRIJGBAAR**  
bij de Weduwe **DeJoring,** op Goengeng Baharie  
**Benkoelsche Sigaren à f 10 Rec. de 1000.**  
(138)

**Op zeer voordeelige voorwaarden**  
wordt te koop aangeboden een Huis, gelegen op Gramat, bewoond door den eigenaar.  
(157) **G. SUERMONDT.**

**TE HUUR**  
Huizen te Potodjo (Gang Chaylan). — Informatien bij  
(151) **E. WIJSS** gg.

**Wordt te Huur Gevraagd**  
een middelmatig groot Huis in de buurt van Gramat of Salemba. Adres de Heeren  
(169) **JOHN PBYCE & Co.**

**Wanted to Rent**  
a moderate sized House in the neighbourhood of Gramat or Salemba. Address Messrs  
(168) **JOHN PBYCE & Co.**

**TWEE KAMERS TE HUUR**  
op Bazaar Baroe, te bezorgen bij  
(154) **LANGE & Co.**

**TE HUUR**  
Het Huis, laatst bewoond door den Heer **Nederburgh,** Gang Patjanongan.  
(166) **LAVALETTE.**

**VERMIST.**  
Een New Foundlandsche Zwarte Hond, met witte vlekken aan het onderste gedeelte der poelen, luisterende naar den naam van **Belle.** Die dezelve terug bezorgd bij den Heer **Beynon** op Molenvliet, zal eene billijke belooning genieten.  
(171)  
Dr. **Steensma Toussaint** woont op Molenvliet, ten huize van den Heer **H. F. G. Post.** (136)

**Wissels op Nederland**  
bij (142) **DE WEERDT, RUYL & Co.**

**WARNASARIE.**  
**Indisch Jaarboekje voor 1854.**  
met plaat en gegraveerden titel, onder redactie van **Mr. L. J. A. TOLLENS.**  
Dit Jaarboekje is, tot den prijs van f 5, verkrijgbaar gesteld te Batavia bij de Uitgevers **Lange & Co.** en de Heeren **H. M. van Dera** en van **Haren Namen en Koff;** te Samarang bij **Alphant & Co.** en van Heeren **Noman, Koff & Co.**; te Soerabaya bij **E. Fuhai** en te Padang bij **D. C. Groot.**  
Nog eenige weinige exemplaren van den Jaargang 1853 (zonder platen) zijn bij de Uitgevers **Lange & Co.**, tegen f 5 verkrijgbaar. (141)

Het vertrek der stoomboot **Banda** naar Samarang en Soerabaya, is bepaald den dag na aankomst der zwerfacht waardende landmail; zullende het stoomschip **Padang**, na arrivement der **Banda**, de reis naar Macassar en de Molakken, van Soerabaya vervolgen.  
Voor passage en nadere inlichtingen gelieve men zich te wenden tot  
de Agenten,  
(150) **D. KOPERSMIT & Co.**

wilde handhaven, Wilton, verstoord door hare volharding, weigerde nu stellig, en haalde zich daardoor de valsche beschuldiging op den hals, welke wij in het begin van ons verhaal medegedeeld hebben.  
Het gezigt van de tranen zijner vrouw, die eranders zoo weinig versgot, en de bedenking dat zij zich vroeger om zijnen wil zoo veel gemis had laten welgevallen, vertederde hem, en na nog eene zwakke poging om haar van besluit te doen veranderen, gaf hij eindelijk toe en liet haar voor dien enkelen avond **carte blanche**.  
Emmeline haatte om zich van de behaalde overwinning gebruik te maken. Hare zusters maakten haar wijf dat het geenszins eene toegankelijkheid van haren echtgenoot was, maar de erkenning van een recht, dat hij haar tot dus verre onregvaardig onthouden had. Zij wenschten haar dus geluk met dit nieuwe vertoon van verstand en prezen tevens zich zelven, dat zij haar tot deze daad hadden aangespoord.  
Mevrouw Wilton koest nu niet alleen een kleed van het rijkste Genueesch fluweel, maar tevens kostbare kanten, die door het contrast van kleur deszelfs somber voorkomien, moest doen verdwijnen. Zij had weliswaar 'thuis kant genoeg, maar hare zusters noemden die oud, of onderwiesch, en verzekerden haar dat zij na eene goede gelegenheid had om zich nog vercheidene andere kleedigheden aan te schaffen, die haar pasten als de dochter van den kolonel **Harding**, zonder te bedenken

# Stoomschip AMBON.

Het vertrek van bovengenoemd stoomschip naar Padang en Benkoelen, is bepaald den tweeden dag na arrivement der verwacht worrende landmail.

Passage en nadere inlichtingen zijn te bekomen ten kantore van

de Agenten,  
**B. KOPERSMIT & Co.**

(149)

Met het Ned. snelzield fregatschip *Prins Maurits*, kapitein *J. J. Bart*, wordt passage naar Nederland aangeboden.

Het vertrek dezer bodem, uitsluitend ingerigt tot het overbrengen van eenige families, zal van hier plaats hebben vermoedelijk tegen einde Februarij aanstaande.

Voor nadere informatiën gelieve men zich te vervoeren bij den gezagvoerder in het *Marine Hotel* of bij de Agenten

de Agenten,  
**B. KOPERSMIT & Co.**  
BATAVIA, 31 Januarij 1854.

Met het Nederlandsch Clipper-schip *California*, kapitein *F. C. Jaaki*, welks vertrek bepaald blijft op den 15 dezer, bestaat nog gelegenheid tot het overvoeren van vier Passagiers.

Informatiën te bekomen bij den gezagvoerder in het *Marine Hotel*, en bij

de Agenten,  
**B. KOPERSMIT & Co.**  
BATAVIA, 2 Februarij 1854.

## Naar Samarang.

Voor passage naar Samarang, om tegen het laatst der volgende week te vertrekken, wordt aangeboden het nieuw gebouwd, voor Passagiers bijzonder goed ingerigt, Ned. barkschip *Madura*, kapitein *T. Drayer*. Adres bij genoemden gezagvoerder in het *Java Hotel* en bij de Agenten

(166) **TIEDEMAN & VAN DER BURG.**  
BATAVIA, 4 Februarij 1854.

Passage naar Holland met het Ned. Barkschip *Prinses Sophia*, kapitein *J. H. Pellens*. Dit schip wordt dagelijks alhier van de kust verwacht, zal alsdan zeer spoedig vertrekken. Adres bij de Agenten

(170) **VAN OMMEREN, RUEB & Co.**

## Maatschappij: Tot Nut van 't Algemeen in Oost-Indië.

Algemeene vergadering op Woensdag den 6 Februarij 1854, des avonds ten half acht ure precies, in het lokaal van het *Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen*.

### Punten van behandeling:

1. Benoeming van nieuwe leden.
2. Benoeming van een nieuw lid in de commissie voor de Meisjeschool.
3. Resultaat der beantwoording van prijsvraag No. 1 (aankomststand.)
4. Volks-leesbibliotheek.
5. Mededeelingen van verschillenden aard.

Na de werkzaamheden: eene Redevoering.  
De Secretaris,  
**J. MUNNICH.**

## BATAVIA.

In den vroege morgen van heden ten klokke 3 1/2 ure, ontdekte de Chinese tabakshandelaar *Liau Tamiang*, woonende op *Molevliet* in den gang naast de *Amboenkitt*, een jongen Chinees, *Tjau Tangalung* genaamd, in zijne woning en raakte met hem handgemeen. De laatste bracht eerstgenoemden, een man van reeds gevorderde jaren, een steekwond toe in den hals, waaraan hij onmiddellijk overleed, terwijl de dader zich door de vlugt redde. Bij het door de politie gehouden onderzoek is gebleken, dat de moordenaar reeds sedert geruimen tijd in ontucht leefde met de mede niet meer jonge huisvrouw van den verslagene, dat hij meermalen in dat huis door hem gevonden was en beide dikwijls om die reden handgemeen geweest waren. Hoewel zij het ontkend, heeft het toch allen schijn, dat die vrouw den moordenaar ook weder dezen nacht het huis heeft ingelaten en ofschoon hij voortvlugtig is, zoo is hij persoonlijk te wel bekend bij de politie, dan dat er niet alle redenen zouden bestaan om te veronderstellen, dat hij spoedig in hare handen vallen zal.

Men leest in de *Javasche Courant* van heden: Bij gelegenheid dat aan den 1 luitenant der genie

af de maatschappij bestemde uitgaven ook pasten aan de vrouw van *Wilton*.

Na hetgeen er thans bekend was, rokende zij het de moeite niet waardig om haren echtgenoot te raadplegen over de andere kleedingstukken, welke zij kocht, maar die toch de rekening wel tusschen 400 hoog hadden opgevoerd; en zijne ongevoelzaamheid, verwondering, toen hij haar zoo kostelijk gekleed zag, zond niet zeer gunstig opgenomen, zoodat hij eenige moeite had om den slechten indruk daarvan uit te wischen. Haar costuum, evenwel, was steunig en sierlijk, en hij kon niet nalaten haren goeden smaak te prijzen. Bewijs, naar het zeggen harer zusters, dat hoe sierlijker de kostbaarder zij zich kleedde, hoe meer kans zij had, om zich van de liefde hars echtgenoots te verzekeren.

De avond ging voor allen zeer aangenaam voorbij, en *Emmeline's* vreugde was voor *Wilton* een bron van overvloedig genot.

Het werd echter spoedig duidelijk, dat hij zich aan verkeerd geplaatste toegeliefelijkheid had schuldig gemaakt, toen hij zijn eigen oordeel aan de ijdelheid zijner vrouw opofferde. Waartoe diende zulk een prachtige kleeding als zij ze niet dragen kon? En waartoe diende het ze te dragen, als er niemand was om die te bewonderen? Langzamerhand werd dus hun gelukkige kleine kring van vrienden uitgebreid, of liever vervuld voor een grooten kring van meer uitgezochte personen; en deze

*D. Maarschalk*, eene waterpassing tusschen Batavia en Buitenzorg was opgedragen, werd door dien officier een plan ontworpen tot het aanleggen van eenen spoorweg tusschen beide genoemde plaatsen.

Omtrent dit hoogst belangrijke onderwerp ontleenen wij het volgende uit de door den heer *Maarschalk* aan het gouvernement aangeboden en ter zake handelende stukken, waaronder de noodige teekeningen, berekeningen en begrotingen van kosten.

De geprojecteerde baan, ter lengte van 54,678 ellen, volgt slechts voor een klein gedeelte den grooten postweg. Zij loopt grootendeels over onbebouwde gronden, uitgezonderd in de nabijheid van Batavia en Weltevreden, van het station te Buitenzorg op te rigten tusschen den 38sten en 39sten paal, in het veld achter het landbouwkundig laboratorium, langs de naald, *Kedong-Badak* en *Bazar-Tjitarum*, over de landen *Depok* en *Pondok-Tjina* en langs *Bazar-Mingo* naar *Parapattan*. Van *Parapattan*, langs de vervallen defensielinie achter het Koningsplein, tot den weg naar *Tana-Abang*. Van daar bewesten de langs dien weg gelegen woningen naar het westelijke gedeelte van het chineesche kamp, en voorts door de stad naar het plein van het Entrepôt bij de groote rivier, waar zij eindigt.

De ontwerper acht een enkel spoor, ter wijdtte van 1 1/2 el, voldoende, en vermeent, dat vier treinen daags, twee van beide plaatsen, toereikende zijn voor het vervoer der passagiers en goederen.

Aan twee treinen, gelijktijdig van Batavia en Buitenzorg vertrekkende, zou de gelegenheid kunnen gegeven worden om elkander voorbij te gaan, door het aanleggen van een dubbel spoor over eene lengte van 3,983 ellen, ter plaatse waar zij elkander zouden ontmoeten.

Behalve de hoofdstations te Batavia en te Buitenzorg, zouden, volgens oordeel van den heer *Maarschalk*, nog stations moeten worden opgericht te *Parapattan* en te *Pondok Tjina*; terwijl bovendien op nog vier andere plaatsen de gelegenheid zou kunnen gegeven worden tot het opnemen van reizigers en goederen.

De luitenant *Maarschalk* berekent, dat tusschen Batavia en Buitenzorg gemiddeld jaarlijks vervoerd zouden worden: 29,200 reizigers, zoo Europeanen, als Inlanders en daarmede gelijk gestelden, waarvan 8000 der eerste, de overigen der tweede en derde klasse, en 15,700 tonnen aan goederen en producten.

Hij begroot de kosten, aan het aanleggen van den spoorweg verhanden, zoo zulks van gouvernementwege geschiedde, op ongeveer f 8,102,128; waarvan f 2,808,318 voor het aanleggen der baan, de gebouwen enz., en f 293,810 voor het benodigde materieel.

De tarieven, welke den grondslag der berekening van de inkomsten uitmaken, mogen zeer matig genoemd worden. Zij zijn voor de met eene snelheid van 40 eng. mijlen gaande passagierstreinen van Batavia naar Buitenzorg, en omgekeerd, voor een passagier der eerste klasse f 7.—, der tweede klasse f 5.—, en der derde klasse f 3,80; — voor een picol goederen f 2,10. — Voor de met eene snelheid van 12 mijlen bewogene goederen-treinen, voor een reiziger der derde klasse 96 duiten, voor een picol goederen 60 duiten, voor een paard f 12,60, een paard of ander groot vee f 5,80.

De kosten voor het onderhoud van den weg en het materieel, voor administratie en exploitatie en gedeeltelijke aflossing en interest van het kapitaal, zouden jaarlijks bedragen ongeveer f 240,789; terwijl de inkomsten worden berekend op ongeveer f 270,404, hetgeen al dadelijk een hatig saldo geeft van f 29,665, jaarlijks te vermeerderen, naarmate het kapitaal afgelost en de renten minder worden.

Het ontwerp van den heer *Maarschalk* draagt de kenmerken van juiste en naauwkeurige bewerking; en wordt door deskundigen, bepaaldelijk door de genie-directie en den hoofd-ingenieur van het stoomwezen in N. I., behoudens enkele bedenkingen van ondergeschikten aard, zeer gunstig beoordeeld.

Omtrent het nut der zaak zal het wel niet noodig zijn in eenige beschouwing te treden. Alleen merken wij op, dat het tegenwoordig transport met karren of pedatties, getrokken door paarden of karbouwen, gemiddeld dagelijks 1000 menschen vordert, die voor den landbouw zouden beschikbaar komen.

Naar wij vernemen zou het gouvernement niet ongenegen zijn den aanleg en de exploitatie van zoodanigen spoorweg aan de particuliere industrie te willen overlaten, en van de ter zake handelende stukken inzage te doen verlenen aan belanghebbenden, die dit mogten verlangen.

## ENGELAND.

Men leest in een dagblad van 3 December: In de verblijfplaats van een R. K. priester, *Sutton-place* te *Guilford*, zijn verschrikkelijke moorden gepleegd, die schrik en ontsteltenis onder de bevolking hebben doen geboren worden. Dezen morgen ontmoette een bakkersjongen, die in het district van *Sutton* brood rond bracht, eene melkmeid, die hem zeide dat zij geen toegang had kunnen krijgen in het huis van den priester, pater *Henry Lee*. Beiden begonnen zij daarop sterk

verandering had zoo langzaam en voorzigtig plaats, dat *Frederik*, die bovendien het grootste gedeelte van den dag aan zijne bezigheden wijdde, geen magt had om die tegen te gaan; te meer daar de kolonel en zijne dochters hem steeds den (geheel denkbeeldigen) zwakken gezondheidstoestand zijner vrouw voor oogen hielden, voor wie, volgens hun zeggen, gedurige afleiding eene wezenlijke behoefte was. Het eenvoudige huiselijke leven van vroeger was thans verdwenen. Bezoeken afleggen en ontvangen was tegenwoordig aan de orde van den dag. Wij willen niet zeggen, dat *Emmeline* plotseling aan allerlei buitensporige uitgaven toegaf; neen, want dan zou zij daarin wel terstond door haren man verhinderd zijn geworden; maar hij iedere voorkomende gelegenheid wist zij de eene of andere guast te verkrijgen, waardoor zij het geheele gewigt der schuld eindelijk op de schouders van haren man wist te werpen; en toen hij zijne oogen begon te openen over zijne vermeerderde uitgaven, was zijn heerschend gevoel zelfverwijt over al te groote toegeliefelijkheid.

In den zelfden tijd bevond zich de kolonel in nieuwe, ofschoon wel voorzien, moeilijkheden. Toen de schuldeischers gezien hadden dat zij, die dreigende maatregelen geberigt hadden, bepaald waren geworden, namen ook de andere tot hetzelfde middel hunne toevlugt. In deze nieuwe gelegenheid begaf de kolonel zich weder tot *Wilton*, die echter openhartig en naar waarheid

aan de schel te trekken. Geen rook uit den schoorsteen ziende stijgen, vermoedden zij dat allen in huis nog sliepen; waarom zij naar achteren gingen en aan het venster van het waschhuis klopten, doch geen antwoord krijgends openden zij de deur. Het huis ingetreden, gingen zij naar de keuken, maar daar was geen vuur aan en evenmin schijnt dat er iemand op was. Zij begaven zich vervolgens naar de eetzaal en verschrikten hevig, den priester levenloos uitgestrekt, met het getaat op den vloer, te vinden. Hij had eene wond aan den hals van het eene oor tot het andere en zijn hoofd droeg de sporen van hevige hamerslagen. Oogenblikkelijk riepen zij eenige burea en met hen de naspringen voortzettende, zoo vonden zij drie jonge dames, nichten van den priester, op dezelfde moorddadige wijze om het leven gebragt. Toen zij aan het vertrek der dienstbode, eene reeds bejaarde vrouw, kwamen, vonden zij deze aan haar bed vastgebonden met een doek om den mond, waardoor zij bijna stikte.

Loggemaakt schreef zij geen bewustzijn meer te hebben en eerst op de komst van den heelmeeester riep zij: *O die mannen! die mannen!* De schrik had haar zinweloos gemaakt. De dames *Lea* waren reeds overleden, de lijken koud en het huis was geplunderd. De politie is daar thans aanwezig om onderzoek te doen.

## FRANKRIJK.

*Parijs*, 4 Dec. Het monument ter nagedachtenis van den maarschalk *Ney* op het plein van het observatorium opgericht, is geheel afgewerkt, zelfs zijn reeds de stellingen weggenomen, die het voor het oog verborgen. Bekend is het, dat het bewerkt, is door den heer *Rude* en het voetstuk door den heer *de Gesours*, architect van het paleis *Luxemburg*. Het feest der inwijding zal den 7 dezer met de meest mogelijke godsdienstige en militaire staatsie plaats hebben. Men denkt dat de aartsbisschop van *Parijs* daarbij tegenwoordig zal zijn. De militaire eerbewijzen zullen geschieden even als bij de begravenis van een maarschalk van Frankrijk, dat wil zeggen, dat er van ieder korps van het leger detachementen tegenwoordig zullen zijn. Voor de familie van den maarschalk en de groote lichamen van den staat, zijn vaste zitplaatsen bestemd. Het beeld zal tot den 7 bedekt blijven en men spreekt van 3 à 4000 uitnodigingsbiljetten, die voor die vaste plaatsen zullen worden uitgegeven.

— De senator, hertog van *Belluno*, zoon van den maarschalk *Victor*, hertog van *Belluno*, is afstief overleden.

— Volgens tijdingen uit *Algerie* loopende tot den 27sten November, heerschte, in dat gewest de grootste rust.

*Parijs*, 5 December. Wij vernemen dat de *Porte* geweigerd heeft de terugbetaling aan te nemen der verstrekkingen, die zij uit het arsenaal te *Constantinople* gedaan heeft om de geleden schade van de *Friedland* te herstellen, beoepende eene som van 310,000 francs. Uit erkentelijkheid voor die edelmoedige handelwijze is onze gezant alsnu belast om den sultan 2500 *Barakjeden* van *Vincennes* ten geschenke aan te bieden.

— De generaal *Klapka* heeft aan zijne vrienden alhier de reden geschreven, waarom de *Porte* hem niet in dienst wilde nemen. Als persoon was hij haat niet genoegzaam bekend om hem eenen gevoegelijken rang toe te kennen en men verlangde daartoe eene aanbeveling van *Kossuth*.

De generaal staat echter op geen goeden voet met den *Exdienaar van Hongarije* en kon daarom niets van denzelfen aanbieden, doch men heeft hem over dit onderwerp geschreven en is het antwoord, zoo als men verwacht, dan is het meer dan waarschijnlijk dat de generaal in het begin der aanstaande lente in dienst der *Porte* zal treden.

*Parijs*, 5 December. De volgende tijding zal voorzeker een grooten indruk maken.

Men verhaalt als stellig waar, dat de hertog van *Nemours*, van Weenen terugkeerende, zich te *Eisenach*, het verblijf van de hertogin-weduwe van *Orleans*, heeft doen aanmelden.

Deze prinses heeft echter geweigerd den hertog te ontmoeten en er zich stellig tegen aangekant, dat hij de geringste gemeenschap met zijne neven zou hebben.

Dit voorval geeft een grooten knak aan die zoogenaamde verzoening tusschen de beide takken der *Bourbons*.

*Parijs*, 6 Dec. Na een lang geduurd hebbend onderzoek in zijne zaak, is de kapitein *de Laporte*, die den generaal graaf *de Newilly* om het leven gebragt heeft, van *Chalons* naar *Mezieres* overgevoerd, alwaar hij voor den 2den krijgsgaad der 4de militaire divisie te regt moet staan. De verdiedigers van den beschuldigde zijn de heeren *Berryer* en *Bestan*. De laatste heeft zich uit dien hoofde reeds naar *Chalons* begeven.

— De te *Parijs* wonende Engelschen konden heden middag werkelijk gelooven hier hun geliefd *Albion* te

bekende, dat hij zijnen schoonvader onmogelijk helpen kon.

„Kom,” zeide de kolonel glimlaggende, „zoo gij geen geld hebt, dan hebt gij wel ordieet, en dat is meer dan goud waard. Leen mij uwen naam.”

„Ik ben reeds te lang uit mijne zaken geweest,” was het antwoord, „dan dat men daaraan eenige waarde zou hechten.”

„Laat dat slechts aan mij over,” zeide *Harding*; „'t zou vreemd zijn, als wij op een briefje van ons beelden geen geld konden krijgen. Geloof mij, eene acceptatfe van u zal voor even goed gehouden worden als een banknoet.”

*Wilton* had slechts éene bedenking tegen het voornemen zijns schoonvaders, en dat was een zwaarwigtig: hij zou op den vervaldag den wissel niet kunnen betalen. De kolonel stelde hem echter terstond gerust, door de verzekering dat hij zelf tegen dien tijd een half jaar salaris zou ontvangen, waarvan het grootste gedeelte tot afdoening der schuld zou besteed worden. Eindelijk gaf *Wilton* toe; de kolonel verzekerde hem dat het zeer vriendelijk van hem was, schudde hem hartelijk de hand, en vertrok, zeer tevreden dat er toch iets goeds uit kon voortkomen, dat hij een burgerlijken schoonzoon had.

(Wordt vervolgd.)

rug gevonden te hebben. De mist, die onze stad als in een looden lijkst wikkeld, was zoo dik, vooral op de bruggen en kaden, dat men op 15 passen personen noch voorwerpen kon onderscheiden en uithoofde van de algemeene duisternis was men verplicht in alle bureaux, pakhuizen en vertrekken het licht op te steken. Op het oogenblik dat dit geschreven werd, was de mist nog even dik.

**Paris, 6 December.** Eene vrouw, tusschen de 25 en 30 jaren oud, gekleed als eene Bretonsche boerin, doch wier fijn en onderscheiden gelaat daarbij geweldig afstak, verwoegde zich eergisteren aan de wacht der Tuilerien en verzocht den keizer te mogen spreken, aan wien zij, naar haar zeggen, eene gewichtige mededeeling had te doen. Men wilde haar afwijzen, doch zij drukte zich in zulk eene goed gekozen taal en overtuigingsvolle uitdrukkingen uit, dat men vermeende haar bij den heer *Barlet*, commissaris der keizerlijke verblijfsplaatsen, te moeten brengen. Deze in haar eene aan zinneloosheid grenzende opgewondenheid bespeurende, zond haar aan zijn collega van de secretie van het Palais Royal. Ondervraagd verklaarde de jonge vrouw genaamd te zijn *Maria R...*, hare opvoeding genoten te hebben in een klooster van een zeer strengen regel en de daarin geleerde voorschriften nog met den meesten godsdienstijver voort te zetten.

In het begin der laatste week had zij gedurende den nacht eene verschijning gehad. Hare patrones was haar verschenen en had haar een voor het geluk van Frankrijk zeer belangrijk geheim toevertrouwd en gelast, in eene nederige kleeding, te voet op reis te gaan om het den keizer mede te deelen.

De commissaris nam den schijn aan of hij hare verklaring opteekende, ten einde haar een gehoor te bezorgen en wilde haar geheim te weten komen, doch zij weigerde volstandig het te openbaren, waarna zij in een rijtuig geplaatst werd, om, zoo als men haar diets maakte, naar het staatsministerie gebragt te worden, doch werkelijk bragt men haar naar de prefecture van politie.

Men verneemt dat de regering eindelijk het stilzwijgen zal verbreken nopens de zamensmelting van de beide takken der Bourbons. De *Moniteur* zal daarom trent eerstdaags een artikel bevatten, dat, naar men zegt, in zeer bezadigden geest geschreven, zal betoogen, dat die zamensmelting thans van geen politiek belang is.

*Fely-pacha*, de Turksche gezant alhier, werd heden door den keizer in eene bijzondere audientie ontvangen, waarin hij aan den keizer *Namik-pacha* voorstelde; de audientie heeft zeer lang geduurd.

De keizer heeft aan de dames, die op de Tuilerien voorgesteld moeten worden, de verplichting opgelegd om een hofmantel te dragen. Ieder zulk een mantel, die van fluweel moet zijn, kost minstens 700 à 800 francs. De keizer blijft daardoor, in het belang van de nijverheid, medewerken, om de weelde aan het hof ten toppunt te voeren.

Mgr. *Sacconi*, nuntius van den *H. Stoel* in Frankrijk, is binnen deze hoofdstad aangekomen.

Te Marseille hebben de arbeiders, die uitsluitend gebedigd worden tot het vervaardigen van voiles, den arbeid gestaakt, omdat men haar een verhoogd loon weigerde.

## DUISSLAND.

De verzekering van eenige Weener en andere Duitsehe dagbladen, dat de hertog van Nemours zijne jongste overeenkomst met den graaf van Chambord, mede in naam van de hertogin van Orleans, hebben gesloten, wordt van wet onderrigtende tijde stellig tegengesproken.

Van den aartsbisschop van Keulen is weder een herderlijke brief verschenen, waarin met opzigt tot de kerkelijke geschillen in Baden, op nieuw het leerstelsel wordt uiteengezet, dat men aan God meer gehoorzaamheid dan aan de menschen schuldig is. Op de verklaring van den directeur van politie te Heidelberg, dat het met zijne pligten als Katholiek, niet strookte, om de besluiten der regering tegen de geestelijkheid ten uitvoer te leggen, werd deze ambtenaar van zijnen post ontzet. Men ziet hierin een nieuw bewijs, dat de regering voornemens is, op den ingeslagen weg voort te gaan. Het door sommige dagbladen medegedeelde bericht, dat de Wurtembergsehe regering niet willens is om gemeenschappelijk met Baden tegen de geestelijkheid op te treden, en zelfs geneigd zoude zijn, aan hare eischen te voldoen, wordt nu weder stellig tegengesproken, met de bijvoeging, dat zoo deze regering zich tot dusverre van dwangmaatregelen tegen den bisschop van Rotenburg heeft onthouden, dit enkel is toe te schrijven aan de omstandigheid, dat deze prelaat voor als nog zich niet openlijk tegen de regering heeft verzet.

Op last der Keurhessische regering, zullen de directoren der postkantoren, op gedane requisitie, gehouden zijn, rapport in te zenden over den inhoud, den afzender en ontvanger van door de regering opgegeven brieven en die zelfs geregelijk in beslag doen nemen. Daar volgens de wet van 1852, het openen der brieven aan de postkantoren voor een misdrijf wordt verklaard, heeft het ministerie aan deze handeling thans eene interpretatie gegeven, waardoor de wetsbepaling daarop buiten kracht wordt gesteld.

Ter bevordering van de scheepvaart op de Elbe, is het eindelijk tusschen de gevolmachtigden van Pruisen, Saksen, Hanover, Denemarken en Meckelenburg-Schwerin tot eene overeenkomst gekomen; men twijfelt niet of zij zal door de betrokken regeringen worden geratificeerd.

**Berlijn, 28 Nov.** Heden middag heeft de president van den Pruisischen ministerraad, de heer *von Mantuffel*, in de witte zaal van het koninklijk paleis, de zitting der kamers in naam des konings, geopend.

Het eerste gedeelte zijner openingsrede was aan de inwendige aangelegenheden toegewijd en hij sprak over de duurte der levensmiddelen, de geheele handelsvrijheid voor dezen, als het geschiktste middel achtende om daarin te voorzien.

Vervolgens tot de uitwendige aangelegenheden overgaande, merkte hij op, dat de kamers hare zittingen hervatten op een oogenblik, dat de stand der Oostersche kwestie voor eene verbreking des algemeenen vredes deed vreezen, die tot dusverre behouden had kunnen blijven.

De regering kan noch wil het bedekken, zeide hij,

dat die vrees zich grondt op daadzaken; niettemin gaat zij de toekomst met vertrouwen te gemoet. Steunende op hare sterkte, waarvan zij de volle overtuiging bezit, zal Pruisen, even als in het verledene voortgaan, al zijne krachtdadige pogingen in dit vraagstuk, van zoo veel noodlottige gevolgen zwanger, in dien geest aan te wenden, dat vrede en gematigdheid mogen zegeprelen. Met dit doel zal Pruisen steeds eene even onafhankelijke als onpartijdige taal doen hooren.

Evenwel, welke wending de gebeurtenissen ook nemen mogten, de Voorzienigheid had de koning geplaatst aan het hoofd van een eendragtig volk, door eene ware vaderlandsliefde gerugsteund en in alle maatregelen, die zij geroepen zal worden te nemen, zal de regering tot uitsluitenden leidraad harer daden de ware belangen van het land, onafscheidelijk van die der kroon, in het oog houden.

De Pruisische minister van koophandel heeft eene opgave bekend gemaakt van de ongelukken op de Pruisische spoorwegen voorgevallen, in vergelijking van die van Engeland. Hieruit blijkt dat in 1851 in Pruisen van 9.901.681 reizigers 52 zijn omgekomen en in 1852 van 10.229.980 niet meer dan 96, terwijl in Engeland van 98.135.729 reizigers in laatstvermeld jaar 702 de slagtoffers dier ongelukken geweest zijn. Door dusdanige opgaven komt men tot de slotsom, dat de spoorwegen meer zekerheid aanbieden, dan de gewone wijze van reizen te land of te water, die in evenredigheid veelvuldiger ongelukken doen geboren worden. Het grootste gedeelte van die der spoorwegen is het gevolg van nalatigheid in het opvolgen der bepalingen en van onvoorzigtigheid.

## RUSLAND.

**St. Petersburg, 14 November.** Onmogelijk kan men zich eene gedachte vormen van de geestdrift, die de tegenwoordigheid van *Mlle Rachel* hier te weeg brengt. De beroemde kunstenaar houdt iedereen opgetogen en wordt door de bloem der bevolking met de vleijendste onderscheiding ontvangen. Zij had het tijdstip harer voorstellingen zes dagen vervroegd en iedere avond is voor haar eene ware zegepraal. Telkens als zij speelt, belooft de ontvangst, ofschoon de tooneelzaal kleiner is dan die der Comedie-Française, 10.000 francs. Iedere loge kost 100 en iedere zitplaats 28 francs. Een parterre bestaat er niet, en het zijn enkel leuningstoelen naar de titels en rangen geregeld. Niemand dezelvez niet bezittende, vermag zich daarop, al wilde hij nog zoo veel betalen, neerzetten.

De vermelding dat het abonnement tot op dezen dag reeds meer dan 400.000 francs bedraagt, is voorzeker genoegzaam om de geestdrift, die de groote actrice verwekt, af te schetsen.

Het hof is nog niet in de stad, maar de keizerin wilde de derde voorstelling bijwonen en kwam daarom te St. Petersburg. Ongelukkig was *Mlle Rachel* dien avond door eene hedschheid overvallen, die haar bellette te spelen.

De keizer heeft haar doen verzoeken om den 17den *Adrienne Lecouvreur* in zijn landhuis te komen spelen, welke uitnodiging zij zich gehaast heeft aan te nemen.

Al de Fransche artsen, die zich in deze hoofdstad bevinden, stellen er eene eer in met *Mlle Rachel* te spelen en nemen gewillig de mindere rollen op zich.

De gezondheid van *Mlle Rachel* is nooit zoo bloeiende geweest als thans; haar geneesheer, doktor *Varlet*, had haar voorgeschreven ezellenmelk te drinken, maar het valt uiterst moeilijk eene ezelin slechts in gansch Petersburg te vinden. De keizerin, dit vernemende, heeft daartoe een dier dieren uit de keizerlijke stallen, gedurende haar verblijf alhier, te beschikking der actrice gesteld.

Brieven van Polen spreken veel van de groote toebereidselen, die de tsaar maakt om met eene ontzagchelijke magt in het begin der lente te velde te trekken; het armeekorps, genaamd het leger van Europa, zal uit 200.000 man bestaan met eene reserve van de helft van dat aantal.

Prins *Paskiewitz*, die er het opperbevel over zal voeren, heeft reeds den generaal *Abermonitsch*, commandant der gendarmerie in Polen, als chef van zijn hoofdkwartier aangewezen. Volgens de laatste tijdingen uit Bucharest is die generaal bereids aldaar aangekomen.

Het Russische dagblad *de Satellite* drukt zich op de volgende wijze uit: De toebereidselen voor den oorlog worden door ons gouvernement met zulk eene kracht voortgezet, dat het leger onder prins *Gortschakoff* binnen drie of vier weken weder op eene geduchte wijze aanvallend te werk zal kunnen gaan.

Naar het dagblad der mijnen te Sint Petersburg, hebben de aan den staat toebehoorende mijnen in 1853 aan de munt afgeleverd: 1457 pons en 6 pons goud, zijnde de waarde van 19.902.338 roebels (79.609.352 fr.) en 1367 pons en 6 pons zilver, ter waarde van 1.244.881 roebels (4.969.524 fr.) te zamen 21.147.219 roebels.

## ZWITSERLAND.

De jongste berichten uit Tessin melden, dat in dit kanton thans de grootste gisting heerscht, ten gevolge der geschillen tusschen de conservativen en radicalen. In verschillende localiteiten, met name te Malcantone, hebben gevechten plaats gehad, terwijl de radicalen den conservativen beschuldigen, van overal het teeken tot den aanval gegeven te hebben. Zij voegen er te recht of te onrecht bij, dat de agenten der conservatieve partij het land afloopen om de bevolking tegen de radicale regering op te zetten, waarbij zij overal in 't bijzonder den arbeidersstand trachten te bewegen. De arrestatie van twee, in de zaak van *Contini* betrokken priesters, dient daarbij tot de klacht, als zoude de kantonnale regering de godsdienst aangerand hebben. Al deze beschuldigingen, die op de conservatieve partij rusten, zijn wellicht overdreven. Het is echter een feit, dat de grootste gisting in het kanton heerscht en dat de regering, met het oog op een algemeenen opstand der conservativen, zelfs den kolonel *Bourgeois* uit Bern terug ontboden heeft.

De Zwitsersche Bond heeft de kosten ten zijnen laste genomen, voortvloeiende uit het mobiel verklaren der militie in het kanton Tessin door de kantonsregering, ten einde tegen alle gebeurtenissen voorbereid te zijn. In dat kanton hebben ook op nieuw eenige gevan-

gennemingen plaats gehad, ten gevolge der bekentenis van den werkelijken of vooronderstelden Lombardysche spion *Contini*, waarvan de Tessinesche politie zich *Lugaw* heeft meester gemaakt.

**Geneve, 20 Nov.** De plegtige inbuldiging van eenen nieuwen staatsraad heeft heden hier plaats gehad. De gisteren deden de voorstanders van den in de volverkiezingen verworpen raad eene groote demonstratie eere van den heer *James Fay* en zijne oude degenooten in het gouvernement. Talrijke aanspraken werden gehouden, doch de rust is niet gestoord. Volgens de conservateurs telde de vereeniging niet meer dan 1000 à 1100 personen, maar indien men de heer *James Fay* toegedane partij, mag gelooven, was er wel 7000 à 8000 burgers, die daaraan deel namen. Het is meer dan waarschijnlijk, dat beide zich vergissen en dat de eene te veel en de andere te weinig gesteld heeft.

Op denzelfden dag is eene patrouille van 4 huzaren, behoorende tot het Oostenrijksche cordon, te *Porto Presa*, met wapenen, bagagie en paarden gedesertes. De bestaande beschikkingen der bondjustitie schrijven voor, dat iedere deserteur, 24 uren voor het noodlot oogenblik, waarop hij, zonder dood geschoten te worden naar zijn corps terug kan keeren, over de grenzen bragt moet worden. De plaatselijke overheid had al die 4 huzaren naar den Oostenrijkschen grens moeten doen geleiden, maar naar men zegt, heeft de bondsr last gegeven om slechts de bagagie en paarden terug te zenden en de deserteurs aan te houden.

## GRIEKENLAND.

**Pireus, 14 November.** De Helleensche koopvaardervloot doet goede zaken. Uit alle havens in de Zwaer Zee brengt zij granen naar Frankrijk, Italië en Engeland. De Hellenen zijn en waren steeds zeelieden, veel meer voordeel vinden in het beploegen der zee dan van het land. Van daar zoo vele onbebouwde gronden.

Om de scheepvaart nog meer te begunstigen wil het gouvernement de zeeënge van Nigrepont op verschillende plaatsen doen verbreedden, en daarna daar een Stoombootdienst oprigten. De actiehouders zijn reeds gevonden en de voornaamste is de heer *Toussas*, Griekse consul te Alexandrie, die uit vaderlandsliefde bijna de actien van het verbreedden der engte en der stoomvaart heeft genomen.

Een vriend geweest zijnde van *Mehemet-Ali*, heeft hij onder diens regering groote schatten gewonnen, die hij niet weet te besteden en na eerst na zijn genoegen een prachtig paleis op het plein van Frankten te Alexandrie gebouwd te hebben, denkt, thans aan zijn vaderland en stort zijne fondsen in ondernemingen, die het eer en vooruitgang kunnen aanbrengen.

Brieven van den Pireus van 24 October berigten, dat de opgewektheid, die zich op de zuidelijke grenzen van Griekenland tegen Turkije had voorgedaan, gehad opgehouden en de verhouding tusschen het oobiv van Athene en het Turksche gouvernement van dag tot dag beter werd.

Bijzondere berichten uit Griekenland maken melding, dat het Spaansche escader in den Levant bestaande uit vijf te Cadix uitgeruste oorlogschepen den 23sten November in den Pireus het anker had laten vallen.

## DONAUSCHE VORSTENDOMMEN.

**Bucharest, 22 Nov.** De generaal *Luders*, commandant van het 5de Russische legercorps, wordt in de stad verwacht, vergezeld door drie generaals, vijf officieren en 3000 soldaten.

De tsaar heeft aan 40 officieren zijner lijfwacht bevolen zich naar Wallachye te begeven, ten einde de verschillende regimenten te worden ingelijfd.

**Orsova, 28 Nov.** De waterstand in den Donau is thans lager dan ooit. De onlangs gevallene zware regens hebben de hoop doen geboren worden, dat de rivier bij *Iron-gata* bevaarbaar zou worden, en de met graan beladen vaartuigen daardoor hunne reis zouden kunnen voortzetten, doch die hoop is door het koude, droog weder dat thans heerscht, de bodem ingeslagen.

**Weenen, 30 Nov.** De laatste tijdingen van den Donau houden in, dat een troep kozakken des nachts bij *Turhikai* die rivier overgestoken was om eene verkenning te doen, doch door de Turken was overvallen en verslagen.

**Bucharest, 29 Nov.** Het oorlogstoomschip *Wladimir* in de Zwarte zee kruisende, heeft twee gevangenen van taigen te Sebastopol opgebragt, zijnde een Turksche vermaants stoomvaartuig en de Egyptische stoomboot *Perwazy Bahai*, gewapend met 10 stukken. De laatste heeft zich lang en hevig verdedigd, en de Russen hebben slechts twee doden en twee gewonden bekomen.

**Weenen, 30 Nov. des namiddags.** Onder dagteekening van 27 dezer meldt de *Oostenrijksche Correspondent* van Bucharest, dat prins *Gortschakoff* te Giurgevo was aangekomen, om de troepen te inspecteren. Turken hadden het eiland *Mokan* verlaten, waren naar *Routchouk* terug getrokken en te *Kalafat* zeer versterkt.

Een ander bericht in de plaatselijke nieuwsbladen is gelascht, houdt in, dat prins *Gortschakoff* het voornemen heeft den Donau bij *Giurgevo* over te steken, dat men begint daar eene brug over de rivier te werpen.

**Bucharest, 27 Nov.** In den nacht van 25 op 26 hebben de Turken tot acht malen toe beproefd bezittingen van een eiland dicht bij *Giurgevo*, doch zijn de de Russische batterijen verdreven.

Op den 14 Nov. was de stad *Belgrado* op het punt van door het Turksch garnizoen van het kasteel gebombardeerd te worden, ten gevolge der aanwezigheid van den Russischen consul in die stad. De tusschenkomst van den Oostenrijkschen consul-generaal heeft echter den ramp voorkomen.

**Weenen, 30 Nov. 's avonds.** De volgende tijdingen zijn autentieek.

In den nacht van den 24sten dezer zijn de Russen door de Turken genoodzaakt een eiland tegenover *Giurgevo* te verlaten. Twee pogingen om het eiland hernemen werden afgeslagen. In den laatsten moesten de Russische soldaten met geweld in het vuur gedroeven worden.

# BIJVOEGSEL behoorende bij den JAVA-BODE,

van Zaterdag 4 Februarij 1854, No. 10.

Den 24sten in den morgen hernamen de Russen het eiland. In den nacht van den 25sten deden de Turken een nieuwen aanval, doch werden terug geslagen.

**Weenen, 28 November des avonds.** Uit eene goede bron verzekert men, dat te Ushitz op de Servisch-Bosnische grenzen, eene ernstige ontmoeting tusschen de Serviers en de Turken heeft plaats gehad. De laatst vermelden waren terug gedreven en het verlies aan weerszijde werd op 500 man geschat.

De tijdingen die vroeger berigten, dat de Russen over den Donau waren getrokken, zijn onwaar bevonden. De Turken hebben zich te Kalafat versterkt en die plaats met 24.000 man bezet. De dadelijke vijandelijkheden hebben opgehouden, maar er is geen wapenstilstand gesloten.

Op den 21sten was te Bucharest geen nieuws en den 24sten was te Belgrado alles stil.

**Czernowitz, 26 November.** Het 3de Russische legercorps, onder het bevel van den generaal *Ostensacken* rukt met geforceerde marschen naar de Donausche Vorstendommen op. In Bessarabie zijn alle noodige maatregelen tot onderhoud van dat corps genomen.

**Weenen, 29 November.** De Turken zijn nog altijd te Kalafat; zij hebben het eiland Moka, tegenover Routhonk, verlaten.

De baron *Budberg*, onlangs tot generaal en chef benoemd, is nog altijd te St. Petersburg.

De gewezen Russische consul te Belgrado is alhier aangekomen.

**Constantinopel, 17 November.** Ongeveer 7.000 katholieke Christenen, Bosniërs en Albanen, hebben een vrijcorps zamengesteld en zullen zich naar het leger begeven. Een ander christenkorps, kozakken, zijnde afstammelingen van onder de keizerin *Catharina* uitgewekene Grieken, wordt hier mede opgericht.

In een cabinetraad, den 14den gehouden, is besloten de door Engeland en Frankrijk voorgestelde nota te verwerpen.

De heer *de la Cour* is heden aan boord van de *Solas* ingescheept.

**Bucharest, 27 November.** Omtrent de bewegingen van het Russische leger zijn reeds tijdingen ingekomen. De winter is doorbroken, maar verhoeden zij militaire bewegingen nog niet.

De Turken zijn niet alleen over den Donau weder terug getrokken, maar verwijderen ook hunne troepen tot op zekeren afstand van den oever dier rivier. De Russen bezetten op nieuw het binnenland van Wallachye.

Het officieel verslag van *Omar Pacha* over de bewegingen van het leger te Oltenitza, op de dagen van den 3den en 4den November, is te Constantinopel afgekondigd. Daarin wordt melding gemaakt van een op het slagveld gevonden lijk van een voornaam persoon, dat men wil dat het stoffelijk overschot zou zijn van den zoon van prins *Gortschakoff*.

**Weenen, 1 Dec. des avonds.** De Turksche troepen hebben op den 25sten van Kalafat een uitval naar Krajova gedaan en een versterkt kamp voor 8000 man opgericht. Te gelijktijdig zaken sterke detachementen over den Donau. Den 26sten sloegen zij eene brug over die rivier tusschen Routhonk en het eiland Moka.

Het gansche leger van Polen is naar de vorstendommen op marsch; de invaliden en een gedeelte der keizerlijke garde zullen in Polen garnizoen houden.

**Weenen, 2 Dec.** Brieven van Waddin en Kalafat berigten, dat den 30 Nov. 100 stukken geschut op de wallen van laatstgenoemde plaats gerigt waren. Hierdoor wordt het duidelijk, waarom de Turksche troepen op Waddin, alwaar zij beter zijn gehuisvest, terug getrokken zijn. Kalafat wordt nog door 8000 man bezet, een voldoende cijfer voor de verdediging van dat punt.

In Asia heerscht eene sterke koude, die zeer nadeelig is voor de troepen. Reeds hebben zich vele ziekten en sterfgevallen voorgedaan.

Den 30sten November bezetteden de Russische troepen nog steeds den oever van den Donau en Krajova.

**Weenen, 4 Dec.** Een correspondent van Semlin schrijft, dat de Russen op den 29sten Nov. weder aanvallerwijze begonnen zijn en een brug hebben geworpen naar het eiland tusschen Gurgevo en Routhonk, alwaar zij verscheidene batterijen hebben opgeworpen om er den overtocht van te beschermen.

De generaal *Luders* had eene groote magt te Brailow vereenigd om er den overtocht te bewerkstelligen.

De voorhoede van den generaal *Ostensacken* was aangekomen.

Men zegt dat eene sterke divisie Russen Krajova heeft verlaten om de Turken te Kalafat aan te tasten. Die tijding verdient bevestiging.

Brieven van Bucharest van 24 November deelen mede, dat de Albanen van den Engelschen consul-generaal, bij zijne terugkomst van Galatz, verwaarts hij dépêches aan den heer *Colquhoun* voor Constantinopel gebragt had, te Ibraïla door de Russische gezagvoerders gevangen was genomen. Zij wilden hem met alle geweld voor een muselman en gevolglijk voor een spion doen doorgaan, en zulks in weerwil van de plaet met de wapens van Engeland, die hij op de borst droeg, en de stellige betuiging dat hij Christen was. De heer *Colquhoun* van die daad van geweld onderrigt zijnde, heeft een krachtig protest bij den secretaris van staat ingediend, doch niettemin is de Engelsche courier eerst na een lang onderzoek, door den Russischen gouverneur van Ibraïla bewerkstelligd, op vrije voeten gesteld.

Volgens schrijven van *Stagnovich* 22 November, is in die stad een agent van den regerende vorst van Servie aangekomen, belast met eene zending bij den

Vladika, ten doel hebbende om een aanvallend en verweerd verbond tusschen Servie en Montenegro te sluiten.

## TURKYE.

Berigten van Constantinopel van 14 Nov. te Triëst ontvangen, hielden in, dat de Engelsch-Fransche vloeten, zonder zich voor die hoofdstad op te houden, den Bosphorus waren ingezeild en in de baai van Beikos geankerd.

Onder het kommandement van een Poolschen rene-gaat werd er een Christen cavalleriecorps opgericht, gelijk ook te Kars op de grenzen van Azia een vreemd legioen.

De gewezen Hongaarsche generaal *Klapka* was te Constantinopel aangekomen.

De Porte had pacha's benoemd in de provincien Abassie en Sonana, behoorende tot de Kaukasische landstreek.

In de hoofdstad liepen geruchten omtrent een wapenstilstand.

Den 8sten Nov. is *Sadyk Effendi*, de naar Turkije uitgewekene Pool *Michel Czaphowski*, die om de vervolging van Rusland, persoonlijk tegen hem gerigt, te ontgaan, Muselman is geworden, in het bevel over al de Kozakken op het Turksche grondgebied bevestigd en heeft hij daarbij den rang van pacha gekregen. Zijne verheffing tot die betrekking en rang is van gewigt en wordt ook als zoodanig te Constantinopel beschouwd.

De oprigting van een corps Polen, waarnaar reeds zoo lang verlangd is, zal mede eerstdaags tot stand komen, doch deszelfs bestemming is nog onzeker. Sommigen zeggen naar den Donau onder het bevel van den generaal *Wysocki*, anderen naar Azia. Te Batoum bevinden zich verscheidene vreemde officieren, met last om de Russische deserteurs in het op te rigten vreemde legioen in te lijven.

*Safer-Bey*, het langen tijd op verzoek van Rusland in Turkije gevangen gehouden, onlangs in vrijheid gestelde en naar Constantinopel opgeroepen Circassische opperhoofd, zal een rang in het Turksche leger en een bevelheerschap in Azia verkrijgen, en inzonderheid gelast worden om al de krijgsgevangenen en deserteurs die daarvoor geschikt geacht worden, naar het vreemde legioen te zenden.

Een brief van Belgrado van 14 Nov. berigt, dat de met Servie gerezene geschillen geschikt zijn. De Turken zullen, naar aanleiding van het tractaat van 11 Maart 1815 alle Serviesche grensplaatsen bezetten en de 12000 man, wier levering daarbij bepaald is, naar het leger van den Donau gezonden worden.

Bekend is het dat ten gevolge van de door hem van St. Petersburg ontvangene bevelen, prins *Gortschakoff* de Wallachische militie bij zijn leger heeft ingelijfd. Sommige jonge lieden, die niet tegen den sultan, hun westigen vorst, wilden dienen, zijn naar de binnenlands gelezene regimenten gezonden en als eenvoudige soldaat daarbij ingedeeld.

De te Constantinopel gevestigde Duitsche kooplieden hebben gezamenlijk, aan de Ausburgsche Zeitung, een protest ingezonden tegen de lasteringen en leugens, die de Duitsche pers omtrent de Turken verspreidt.

Een, door de Turken, bij gelegenheid der inoeming van een op de grenzen van klein Azie gelegen fort, gevangen gemaakte Rus werd voor den seraskier gebragt. Na den gevangene verscheiden vragen te hebben gedaan, werd hem voorgesteld eenige dagen te Constantinopel te gaan doorbrengen en alsdan naar prins *Gortschakoff* terug gezonden te worden, onder voorwaarde, dat hij overal zoude vertellen wat hij gezien had en de getuigenis af leggen, dat de Turken in geen deel der Christenen opaten. De soldaat weigerde, zeggende dat hij niet wist wat hem bij zijne terugkomst te wachten stond; dat het beste voorzeker zoude wezen, dat de Russische bevelhebber hem naar zijn corps terug zond, doch dat hij bereids genoeg van de Russische krijgdiens had. „Maar,” zeide men „gij zult alsdan uwe familie kunnen weder zien.” „Mijne familie,” antwoordde de soldaat; ik ben reeds 18 jaren, sinds den dag dat men mij uit mijn dorp voor de dienst preste, van haar gescheiden geweest en heb tot heden niet de minste tijdingen van mijn vader, moeder of andere betrekkingen bekomen! Welligt zijn ze allen dood of hebben mij vergeten. Laat mij hier tot het vrede is; het zal altijd genoegzaam tijd zijn mij uit te leveren.”

Bij de bovengemelde inneming van het fort, werden eenige voor de Russische soldaten bestemde brooden buit gemaakt; zij waren zwart, zuur en afschuwelijk van smaak.

*Halis Effendi*, een Turksch dichter, heeft een volkslied in den trant der Marseillaise vervaardigd, het welk te Constantinopel reeds vrij algemeen is.

Personen die het Turksche kamp te Oltenitza bezochten, geven eene aardige beschrijving van de mengeling der tongvallen, die men in het Turksche leger vernoot: Turksch, Fraansch, Italiaansch, Poolsch, Hongaarsch, Duitsch, alles wordt hier gesproken, hetwelk aantoon, dat een groot aantal uitgewekene van alle natien zich onder de banieren van *Omar-pacha* vereenigd vindt.

Te Constantinopel zien thans 13 dagbladen het licht; te Smyrna 6, te Alexandria slechts één. De periodieke pers is in Servie het rijkste; dat gewest bezit 8 dagbladen, terwijl Moldavie en Wallachye er gezamenlijk slechts 4 bezitten. In het geheel worden in het Turksch gebied 34 dagbladen gedrukt.

Constantinopel, 16 Nov. De minister van oorlog heeft den opperbevelhebber der keizerlijke garde, *Mahomat Ruschdi Pacha*, gelast zich naar de Turksch Russische grenzen van Anatolie te begeven om de militaire bewegingen aldaar gade te slaan en zoodanige maatregelen te nemen, als hij noodig zal achten. Binnen weinige dagen zal hij met een bataillon der keizerlijke garde jagers derwaarts vertrekken.

Na het ontvangen van het verslag van het schitterende wapenfeit te Oltenitza heeft de sultan een eigenhandigen brief aan *Omar Pacha* geschreven en, om hem zijne tevredenheid te betuigen, zijn lievelingspaard ten geschenke aangeboden, dat dan ook werkelijk, ten prachtigste opgetuigd, dien Turkschen generaal is toegezou-

den. *Omar Pacha* had *Arab Agha*, die in dien slag een Russisch generaal met een kanonschot heeft gedood, tot groot Pacha der artillerie verheven, de minister van oorlog heeft hem nu tot kommandant en den sultan heeft tot luitenant kolonel benoemd.

De volgende bijzonderheden uit het leven van *Omar Pacha* verduidelijkt de wijze van oorlog, dien hij tegen de Russen voert.

Toen hij nog kolonel was, werd *Omar Pacha* belast met het doen van topographische opnamen in Bulgarie, Walachye en Moldavie en dat gedurende verscheidene jaren. Hij kweekte zich van die hem toevertrouwde zending ten genoegen zijner regering en heeft daardoor eene diepe kennis van die streken verkregen; geen dorp, geen bron, geen kloof of hij kent ze en dewijl hij een goed zamengesteld leger beveelt, dat geheel zijn vertrouwen in hem stelt, zoo kan hij het zoodanig doen bewegen, dat hij de Russen onophoudelijk verontrust en buiten adem brengt, zonder genoodzaakt te kunnen worden een algemeen veldslag te leveren, een wijs overlegd plan, dat veel voor de toekomst van dezen oorlog behoort.

Brieven van Smirna van 14 Nov. verzekeren, dat de heer *von Weiss*, raadshier en eerste secretaris van den Oostenrijkschen internuncius, die zich sedert eenigen tijd in die stad in zending bevond, naar Constantinopel is teruggeroepen. Bij zijn vertrek verspeide zich het gerucht, dat hij gedurende de afwezigheid van den heer *von Bruck*, die zich naar Weenen moet begeven, ad interim de betrekking van Oostenrijksch zaakgelastigde zou vervullen.

Volgens de Augsburgsche courant schijnt het dat de Russische invloed in Servië, de bovenhand heeft verkregen op de verplichtingen, die de regerende vorst prins *Alexander* aan de zaak van de Porte verbindt. Zijn antwoord op het verzoek door het Turksche ministerie gedaan om zijne zienswijze omtrent de tusschen Turkije en Rusland ontstane worsteling bloot te leggen, is vervat in de volgende bewoordingen:

Keizerlijke Majesteit!

Ik geloof het van mijnen pligt het volgende antwoord te geven op den brief, dien U. M. minister van buitenlandsche zaken op den 18 October mij geschreven heeft.

De Servische regering gevoelt zich altijd geneigd de Verhevene Porte bij te staan, ten minste voor zoo verre de bestaande tractaten vergunnen, maar onmogelijk valt het haar zich aan eene zaak te onderwerpen, die haar voorkomt onvereinbaar te zijn met hare pligten.

Die omstandigheid doet zich voor in dit oogenblik, nu er tusschen Uwe Majesteit en den magtigen czaar een beklagenswaardig verschil is uitgebroken. De hemel geve dat die worsteling ten voordeels Uwer Majesteit uitvalle. Maar de Servische regering mag zich niet in eene worsteling aansluiten; die tusschen de twee haar beschermende mogendheden is losgebarsten en kan in dit geval slechts eene onzijdige en onpartijdige staatkunde aankleven, waaruit voortvloeit dat zij niet vermag toe te staan, dat een corps troepen hare grenzen overschrijdt. Dit zoude de staatkunde kwetsen, welke de omstandigheden haar voorschrijven.

Uwer Majesteits gouvernement zal wel gelieven in te zien, dat de Servische regering slechts den weg van gematigdheid inslaat, die haar altijd tot leidraad heeft gestrekt en om meer verkracht aan hare staatkunde van onzijdigheid te schenken, heeft zij al de bewoners van het vorstendom den last gegeven zich gereed te houden om de bevelen, zie zij hun zal doen toekomen, ten uitvoer te brengen.

Uwe Majesteit ontvange, zoo als altijd, de verzekering mijner diepe gehechtheid.

Kragukewatz, 6 November.

(w. g.) ALEXANDER GEORGEWITZ.

Constantinopel, 30 Nov. De gouverneur van Bosnië heeft den last ontvangen om de Servische grenzen met 10000 Bosnische militie te bezetten en te Mostar 5000 Herzogononen te plaatsen om Montenegro in het oog te houden.

De *Drukkers* van Weenen, die den Russen ten zeerste is toegedaan, vermeldt dat de Turksche bevolking te Aedos op den 17 eene villa verbrand zou hebben, den eigendom der Russische ambassade.

De Turksche regering zou over deze daad zoo boos zijn, dat zij de strengste bevelen heeft uitgevaardigd om de schuldigen op het spoor te komen, met bedreiging, dat, indien zij niet aan de justitie werden overgeleverd, de gansche bevolking als schuldig beschouwd en gestraft zou worden.

De laatste brieven van Constantinopel deelen mede, dat het te Sinope in aanbouw zijnde oorlogsschip van 82 stukken, dat met het einde der maand van stapel zal loopen, den naam heeft gekregen van *Oltenitza*, ter gedachtenis van de schitterende overwinning door de Turksche troepen in Wallachye behaald.

Men berigt ook van die hoofdstad, dat de stelligste bevelen aan *Abdhi pacha*, die het kommando voert over het Turksche leger in Azia, zijn gegeven, om de vijandelijkheden niet te doen verslappen. Een Turksch-Egyptisch escader is speciaal gelast om langs de Aziatische kust te kruisen, ten einde zijne bewegingen te ondersteunen, en hieruit blijkt ten volle dat de zoo herhaaldelijk verspreide geruchten van het sluiten van een wapenstilstand geen zweem van waarheid bevatten.

## NOORD-AMERIKA.

Men leest in den *Koerier der Vereenigde Staten* van 16 Nov. Het verschrikkelijke weder dat laatstleden Zondag boven New-York is uitgebroken, schijnt zich met het geweld eens storms over eene bepaalde streek, voornamelijk naar het oosten, te hebben uitgestrekt.

Van alle kanten komen er berigten in van de ongelukken en betreurenswaardige voorvallen, die zij te weeg heeft gebragt.

Men schrijft van Manchester (Massachussets) dat van Zaterdag af al de omstreken in wanhoop gedompeld zijn door een hevigen wind, vergezeld van een stortregen. De rails van den oosterspoorweg zijn weggespoeld en de trein van Boston is daardoor verpligt geweest onder weg op te houden.

De spoorweg van Naugathuc heeft ook veel geleden, een groot aantal eigendommen is verwoest en men vrees dat eenige personen het leven verloren hebben.

De storm schijnt met de meeste kracht in de vallei van

Nagathuc gewoed te hebben. Alle rivieren waren opgevoelen en in verscheidene dreven houten tuizen en andere vernielde voorwerpen af. De spoorweg tusschen Derby en Ausonia is verwoest en verscheidene bruggen zijn weggespoeld.

De kleine stad Ausonia is vooral het tooneel geweest van een droevig voorval. Het schijnt dat het water met zulk eene dreigende snelheid gestegen is, dat de ongelukkige inwoners hunne toevlugt op eene brug moesten zoeken. Eensklaps bezweek die brug onder die ongewone vrucht en stortte in, al die menschen in de rivier medelepende; 4 moedige mannen wierpen zich dadelijk in een schuit en het gelukte hun, met gevaar van hun eigen leven, eenige personen te redden. Ongelukkig

konden zij niet allen redden en het getal slagtoffers, dat men vreesd dat zeer talrijk is, was nog niet bekend.

Te Derby zijn vele vaartuigen verbrijzeld, en anderen op den oever geworpen. De spoorweg van Housanie is niet meer bruikbaar en de gemeenschap van New-Town tot voorbij New-Millord afgebroken. Sommige gebouwen te Birmingham zijn zoodanig beschadigd, dat zij in geene maand hersteld kunnen worden.

— Op de onlangs te New-York aangekomene schepen met landverhuizers heeft eene groote sterfte plaats gehad. Op 5 schepen van Liverpool vertrokken, waren 62, 80, 15, 42 en 54, op 1 van Havre 41, 1 van Antwerpen 25, 1 van Bremen 15 en 1 van Hamburg 27 personen overleden.

Van Soerabaja en Samarang per ned. ind. stooms. *Banda* gez. F. M. Smidt agt. B. Kopersmit en co.

Lading voor Soerabaja.

40 pic. was. *Said Hasan-Arkaf.*  
 8 kt. ruwe zijde. 12 pic. jav. koperwerk. *Said aloei Satrie.*  
 1 kt. handschoenen. *E. M. Gumprik.*  
 7 boss. hoepelijzer. 2 pic. uijen. *Vaupel en co.*  
 1 kt. medicijnen. *Gouvernement.*  
 27 stoelen. *de Vlugt.*  
 32500 ps. java sigaren. *Hunter Houghton en co.*

Lading voor Samarang.

647 @ indigo. *MacLaine Watson en co.*  
 2 doz. rotting stoelen. *Order.*  
 2 kn. blikke tromm. *Said aloei Satrie.*

Van Samarang per ned. ind. bark. *Ellen* gez. J. C. Lebert.  
 487 ps. balken. *John Pryce en co.*  
 8 ks. rijnwijn. *Tiedeman en van der Burg.*

Van Samarang per ned. ind. stooms. *Java* gez. G. Batten agt.  
 MacLaine Watson en co.

4 kn. wollen goederen. 8 do. kat. do. uit het entrep van Batavia.  
 11 kn. calicots. 8 do. madapoll. 2 do. zijde goederen. 2 do. wollen do. 1 do. laken. 4 do. kramerijen. 1 do. modewaren 1 do. muzik instrumenten. *aan boord gebl. lad. van Batavia.*  
 3 kn. inhoudende. 26 corg. trommel. 4 do. schoenen. 25 do. muilen 6 doz. led. kleppen. 2 kn. wagentuigen. 8 tromm. beschuit. 1 pak do. 24 pic. vet. 1 kt. zijde goederen. 3 kn. inf. geb. kleedj. doeken en sarongs. 1 do. zadels. 17 pic. misoa. 30 do. chiu. tabak f 4500 zilver. munt. 1000 pic. suiker. 1 kt. opgezette apen. 10 7/100 pic. suiker. 11 bn. lijnwaden. 8 kn. divers. 1 do. tuigen 1 led. kist. 1 kt. divers. 4 tromm. beschuit. 2 kistje. 1 tafel. 2 kn. divers. 48 kn. 6 banken. 40 krandj. aadappl. 8 ps. geellaken 1 do. pennemessen. 1 do. 6 pleete ink potten. 1 do. kramerijen 1 do. pennen en zakmessen. 1 do. visch haken en naalden. 1 kt. 3 corg. geb. kleedjes. 2 do. do. sarongs. *Order.*  
 6 banken. 24 schragen voor staaptafels. 3 slaaptafels. 3 water emmers. 3 watervaten. en 3 krandjangs. *Gouvernement.*

Lading voor Singapore.

223 pic. poeder suiker.

Van Lee, Wegens avarij per amer. schip *Harselia* gez. Robert B. Halerts. agt. Paine Stricker en co.

13 kn. confituren. 5824 do. thee. 600 boss. rotting. 50 md. gom-elastiek. 2900 zakk. koffij.

**Scheepsberigten.**

**Straat Sunda doorgezeild.**

Datum.	Flag.	Namen der Schepen.	Gezagvoerder.	Van.	Datum.	Naar.
Januarij. 26	Engelsch.	Cirwante	W. Flancgan	Londen.	9 Oct.	Singapore
" 30	Nederl. Indiach	Bintang Toedjoe	J. W. Stevens	Samarang	24 Jan.	Padang
"	Engelsch	Joseph Fletcher	Porter	Shanghai	12 "	Londen
"	"	Enterprice	Thomson	Hongkong	"	"
"	"	Canate.	Barhn	Whampoa	12 Januarij.	"
Februarij. 1	Z. M.	st. Onrust	luit. t/s. 1 kl. Vreede	Batavia	1 Feb.	Lampong

**Aangekomen Schepen te Batavia.**

Datum.	Flag.	Namen der Schepen.	Gezagvoerder.	Van.	Datum.	Agenten.
Februarij. 1	Amerikaansch	Herselia	Stallet	uit zee terug		Paine Stricker en co.
"	Nederl. Indiach	st. Java	Battion	Samarang	31 Jan.	MacLaine, Watson en co.
"	"	st. Banda	H. Schmidt	Soerabaya	29 "	B. Kopersmit en co.

**Vertrokken Schepen van Batavia.**

Datum.	Flag.	Namen der Schepen.	Gezagvoerder.	Naar.
Februarij. 1	Z. M.	st. Merapi	luit. t/s. 1 kl. van der Moore	Soerabaya
"	2 Nederlansch	Malvine	Z. E. de Jonge	Canton
"	"	Prins Veldmaarschalk	G. de Vries	Soerabaya en Nederland
"	Engelsch	Julia	G. W. Button	"
"	Fransch	Cecilie	Ferrand	Nantes via Samarang
"	Engelsch	Helen Mary	R. Legg	Londen
"	"	Blair	Mordy	Sydney
"	Nederlansch	Admiraal Jan Eversten	C. P. Kuyper	Amsterdam via Padang

**In lading liggende Schepen te Batavia.**

Flag.	Namen der Schepen.	Gezagvoerder.	Bestemming.	Agenten.
Nederlansch	Anna Lina *	Siodenburg	Amsterdam	Paine, Stricker en co.
"	Holland *	Meindrecht	Nederland via Samarang	"
"	Margaretha Johanna	M. Schow	Samarang en Soerabaya	"
"	Robertus Hendrikus *	R. H. Mulder	Rotterdam	G. Suermont & co.
"	Serrus	K. Mulder	Amsterdam	"
"	Pollux	Kooy	Rotterdam via Samarang	Tiedeman en van der Burg.
"	Madura	J. Drayer	Amsterdam via Soerabaya	"
"	Amitia *	C. Hellingman	via Cheribon	Haager en Schuurman.
"	Admiraal Piet Hein *	Hasowinkel	"	"
"	California *	Jaski	"	B. Kopersmit & co.
"	Prins Maurita *	J. Bart	"	"
"	Jan van Brakel	Esink	Nederland	John Pryce en co.
"	Ellen	J. C. Lebert	Samarang	"
"	Besoekie	A. Schaap	Rotterdam	Reynst en Vinju
Nederl. Indiach	Cecilia	Yong	Golf van Persie	Coulster
"	Machmodie	Sech SoE	"	"
"	Iachmadie	Sech Sahat	Samarang en Banjermassing	"
"	Balhoer	Mohamad Arip	"	"
"	Fathool Hair	Said Olegie	"	"
"	Naga Leut	J. Winter	"	"
"	Kasbal Hair	Sech Bahriso	"	"
Engelsch	David Clarke	Deighton	Samarang	John Pryce en co.
"	David	Boyd	Soerabaya	MacLaine, Watson en co.
"	Sisters	Duncan	Onbekend	"
Amerikaansch	Cyrene	W. S. S. S.	Singapore	McEwen en co.
"	Lowell	Geo. Maccom	California	MacLaine, Watson en co.
"	Lowell	Geo. Maccom	Boston	"
Fransch	Sydonie	M. Pion	Nantes	G. Suermont en co.
Hamburgsch	Carl von Graefe	Von Graefe	Singapore	Pitcairn, Syme en co.
"	Rio di Janeiro	C. A. Huescke	Nederland	Metsendorf, Wilmans en co.
Zweedisch	Stockholm	Visser	Zweden	Busing, Schöder en co.

**Aangekomen schepen te Soerabaya.**

Datum.	Flag.	Namen der Schepen.	Gezagvoerder.	Van.
Jan. 24	N. I.	st. Langin Lamongan	Pa Sarioman	Probolingo.
"	"	Fathool Wahap	Sech Biljoen	Banjermass.
"	25	st. Banda	Schmidt	Batavia.
"	Ned.	Maria	van Wijk	"
"	"	Zwaluw	L. Luteijn	"
"	27	Stad Tiel	W. B. Dorks	"

**Vertrokken schepen van Soerabaya.**

Datum.	Flag.	Namen der Schepen.	Gezagvoerder.	Naar.
Jan. 26	N. I.	Alnoer	Sech Baharmoes	Griesso.
"	"	Kiem Sansing	Tjoa Kow	Balie(Amp.)
"	27	Langin Lamongan	Pa Sarioman	Panarooekan

**In lading liggende Schepen te Soerabaya.**

Flag.	Namen der Schepen.	Gezagvoerder.	Bestemming.	Agenten.
Nederlansch	Mathilda Cornelia	L. E. Lundegron	Nederland	Fraser Eaton en co.
"	Anna Maria Henriette	F. Zeijlstra	"	"
"	Catherina Maria	G. L. Gartmans	"	"
"	Christina Agatha	O. Lap	"	"
"	de stad Nijmegen	P. W. Mellink	"	Tiedeman en van der Burg.
"	Mathilda	A. Jek	"	"
"	Reijerwaard	M. Wierikx	"	W. Cores de Vries.
Nederl. Indiach	Ardjoeno	Lido Pessen	Balie	Gezagvoerder.
"	Atiat Ulmanlah	Sech Baesoer	Molukkos via Sumanap	"
Hamburgsch	Hannebal	J. C. Hojroep	Australie	Fraser Eaton en co.

**Aangekomen schepen te Pasoeroean.**

Datum.	Flag.	Namen der Schepen.	Gezagvoerder.	Van.
Jan. 20	Ned.	Little Tot	Katjoeng	Soerabaya.
"	22	Mentor	D. A. Zeijlstra	"
"	"	Barend Willem	J. W. Retgers	"
"	23	Maximiliaan Theodoor	K. C. de Veer	"
"	24	Alblasserdam	G. P. Pott	Probolingo.

**Vertrokken schepen van Pasoeroean.**

Datum.	Flag.	Namen der Schepen.	Gezagvoerder.	Naar.
Jan. 20	Ned.	Carolina	W. Johannis	Bezeki.
"	21	Little Tot	Katjoeng	Sumanap.
"	"	Phoenix	P. J. Kasse	Middeburg.
"	"	Nederland en Oranje	L. van der Plas	Amsterdam.
"	25	Helena Christina	P. van Calcar	Rotterdam.

**AANGEKOMEN PASSAGIERS.**

Met het Ned. schip *Ellen*: de heeren *Tomei*; — *Knoote*; — *de Jong*.  
 Met het N. I. stooms. *Java*: de heeren van *Oeckelen*, en echtgenoot.  
 — van *Oeckelen*, echtgenoot en kind. — *Wolf*. — *Wittmar* en echtgenoot. — *Z. M. troepen*.  
 Met het N. I. stooms. *Banda*: de heeren *Veenstra* en *van den Putte*. — *Lange*. — *Orth* en zoon. — *Mevr. Kouckensius* en 3 kinderen. — *Jufvrouwen Buddingh*. — *Scherius*. — *Uhlenbeck*. — *Jongheer de Gasi Fortman*. — *Z. M. troepen*.

**VERTROKKEN PASSAGIERS.**

Met het Ned. schip *Elizabeth Jacobsa*: 2 gepasporteerde Militairen.  
 Met het Ned. schip *Vlashandel*: de heer *J. H. Pkllip*.

**Handelsberigten.**

**Aan- en Uitvoer te Batavia van den 1 tot en met den 4 Februarij 1854.**

**AANVOER.**

Van Balie Bandung per Eng. schip *The Sisters* gez. Duman agt. MoEwen en co.

80 varkens. *de Agenten.*

Van Samarang Chriben en Indramajoe per ned. ind. hrik *Fathool Hair* gez. Sech achm. bin aboc bakar Olegi.

Van Samarang.

16 3/100 pic. java tabak. 4 pakk. bereid leder. 6 kn. 2 tonn. 2 pakt.

smeer. 145 ps. java vrijstoenen. 225 do. do. steenen vijzels. 2 kn. do. lijn. 6 pakk. zwt. gew. kat. garen. *Order.*

5000 ps. malaka matten. 1 kt. 18000 ps. java sigaren. *Louw Tiam Goan.*

2 corg. java matten. 7 ps. zijde plangies. 4 corg. led. blikke-tromm. 25 pr. inf. muilen. 14 do. do. schoenen. 1 1/2 corg. java geb. doeken. 36 ps. chin. spiegeltj. 26 do. do. datjin. 2 corg. bat. slendangs. 1 do. eur. tjawls. 14 ps. arab. mutzen. 2 corg. javu bat. sarongs. 1 do. do. matjes. 2 1/2 doz. eur. doeken. 20 ps. inf. zadels 2 stell. bendituigen. 30 ps. arab mutzen. 1 1/2 pic. candij suiker. 14 do. do. poedersuiker. 1 1/2 do. do. koperpang. 40 catt. do. koperwerk. 10 ps. do. koperkatrolen met ketting. 2 corg. do. matjes. 3 ps. ijzere ankerketting. 1 kt. inhoudende. .... *Sech Mohk, Magroos.*

13 corg. java bat. kleedjes. 3 do. idem. doeken. 11 1/2 do. idem. sarongs. 15 pr. do. koperkandelaars. 38 pic. buffelvet. 120 ps. jav. geeloidleder. 4 kn. inhoudende. 50 doz. eur. doeken. 2 tafels. 26 ps. eur. ong. katoen. 8 do. chitsen. 3 do. do. gev. katoen. 7 do. do. longcloths. 8 do. do. gek. katoen. 5 do. do. grijn. 3 do. do. laken. 25 doz. do. doeken. 17 corg. sarongs. 100 ps. chitsen. 70 do. gingham. 2 pr. tafels. *Lim Ho.*

Van Cheribon.

193 1/100 pic. gambier. *Goow Tankang, Limsun.*  
 285 1/100 pic. suiker. *Paine Stricker en co.*  
 Van Indramajoe.

328 pic. rijst. *Tjoa Ing.*  
 8 ps. arab zijde gingham. *de Gezagv.*

Van Soerabaja per ned. ind. stooms. *Java* gez. G. Batten agt.  
 MacLaine Watson en co.

4 kn. wollen goederen. 8 do. kat. do. uit het entrep van Batavia.  
 11 kn. calicots. 8 do. madapoll. 2 do. zijde goederen. 2 do. wollen do. 1 do. laken. 4 do. kramerijen. 1 do. modewaren 1 do. muzik instrumenten. *aan boord gebl. lad. van Batavia.*  
 3 kn. inhoudende. 26 corg. trommel. 4 do. schoenen. 25 do. muilen 6 doz. led. kleppen. 2 kn. wagentuigen. 8 tromm. beschuit. 1 pak do. 24 pic. vet. 1 kt. zijde goederen. 3 kn. inf. geb. kleedj. doeken en sarongs. 1 do. do. zadels. 17 pic. misoa. 30 do. chiu. tabak f 4500 zilver. munt. 1000 pic. suiker. 1 kt. opgezette apen. 10 7/100 pic. suiker. 11 bn. lijnwaden. 8 kn. divers. 1 do. tuigen 1 led. kist. 1 kt. divers. 4 tromm. beschuit. 2 kistje. 1 tafel. 2 kn. divers. 48 kn. 6 banken. 40 krandj. aadappl. 8 ps. geellaken 1 do. pennemessen. 1 do. 6 pleete ink potten. 1 do. kramerijen 1 do. pennen en zakmessen. 1 do. visch haken en naalden. 1 kt. 3 corg. geb. kleedjes. 2 do. do. sarongs. *Order.*  
 6 banken. 24 schragen voor staaptafels. 3 slaaptafels. 3 water emmers. 3 watervaten. en 3 krandjangs. *Gouvernement.*

Lading voor Singapore.

223 pic. poeder suiker.

Van Lee, Wegens avarij per amer. schip *Harselia* gez. Robert B. Halerts. agt. Paine Stricker en co.

13 kn. confituren. 5824 do. thee. 600 boss. rotting. 50 md. gom-elastiek. 2900 zakk. koffij.

**UITVOER.**

Naar Nederland via Samarang en Soerabaja per Eng. schip *Julia* gez. G. W. Button agt. MacLaine Watson en co.

1000 pic. rijst. 100 do. sapanhout. *de Agenten.*  
 181 pic. rotting. *Hunter Houghton en co.*

Naar Rotterdam via Soerabaya per ned. schip *Prins Veldmaarschalk* gez. G. de Vries agt. v. Onmeren Rueb en co.

50 pic. sapanhout. 40 do. rotting. *de Agenten.*  
 1480 pic. rijst. 750 do. suiker. *G. Suermont en co.*

Naar Canton per ned. schip *Malvine* gez. Z. E. de Jonge agt. G. Suermont en co.

1 kt. snuif. *Crone.*  
 810 pic. rotting. *N. H. M.*  
 350 kn. droogezijen. *Haager en Schuurman.*  
 4 ozh. roodewijn. *Busing Schröder en co.*

Naar Nantes via Samarang per Fr. schip *Cecilia* gez. J. Ferrand. agt. G. Suermont en co.

3992 pic. rijst. 95 do. rotting. 455 do. gomelastiek. *de Agenten.*

Naar Nederland via Padang per ned. schip *Adm. Jan Evertsen* gez. C. G. Kuyper agt. B. Kopersmit en co.

600 pic. tin. 20000 ps. goeniezakken. *N. H. M.*  
 8000 ps. goeniezakken. 4424 do. do. uit het entrep. *de Agenten.*  
 2 tonn. pekelleesack. 1 vat gort. 1 ozh. wijn. uit het entrep Radjs.

Naar Bantam per prauw *Sampang* gez. Kadam.  
 60.000 ps. gest. kemoeng. 15 pic. gambier. *Tawo Tis.*

Naar Indramajoe per prauw *Sampang* gez. Aliet.

1 kt. chin. droogz. 10 1/2 pic. zijde goederen. 70 pic. fampolle.  
 2 kn. wijn. 1 kt. eur. borden. 1 vt. boter. 2 hammen. 1 stolp.  
 1 kt. wijnglasen. 6 pic. indigo. 5 pakk. chin. offerpapier. 1 vagentje. 50 ps. goud sp. matten. 2000 ps. zilver. specie. *Tjo Eng.*

Naar Tanara per prauw *Kollek* gez. Boeang.  
 48 pic. rijst. 3 ps. stoelen. 2 do. tafel. *Ang Tiang.*

Naar London per Eng. schip *Helen Mary* gez. Thob. O. Legg. agt. Martin Djea en co.

315 pic. sapanhout. 30 do. witte dammer. 1 do. foelie. 1 kt. jap. goedereu. *de Agenten.*  
 6 1/2 pic. foelie. 159 do. rotting. *Hunter Houghton en co.*  
 29 do. gomdammer. *Pitcairn Syme en co.*  
 2119 @ indigo. 5 pic. parellamour. *Morgan Melbourn en co.*  
 7329 pic. suiker. 16 do. hoorns. 647 @ indigo. *MacLaine Watson en co.*  
 2 kn. jap. mandjes. *Adam en co.*

Naar Australie via Soerabaja per Eng. schip *Blair* gez. W. Kordij. agt. Morgan Melbourn en co.

5337 pic. suiker. 250 do. koffij. 100 do. zwt. peper. 4 1/2 do. notenmuscaat. 1/2 do. foelie. *de Agenten.*  
 80 pic. koffij. *Pitcairn Syme en co.*  
 80 @ koffij. 1 kt. koopmanschappen. *Hunter Houghton en co.*  
 1 kt. jap. goederen. *G. Suermont en co.*  
 2 kn. dames stroochoeden. *Anderson Tolson en co.*

Naar Anjer per prauw *Majang* gez. Koenat.  
 3 ps. zwt. eur. katoenen. 10 krandj. aardapp. 7 stell. stete pannen. 10 catt. spijkers. 2 koij. rijst. 250 ps. zilver. sp. matten. f 500 zilver. specie. f 500 papeirgeld. *Yang Assang.*

Naar de Lampongs per prauw *Majang* gez. Intje Alie.  
 400 zilver. sp. matten. f 1100 zilver. specie. 6 1/2 corg. batav. bat. doeken. 5 do. idem. slendangs. 6 do. idem. sarongs. 3 ps. eur. chits. 2 do. do. zwt. katoen. 7 do. do. batav. do. 22 ellen laken. 2 ps. eur. kat. gingham. 1 1/2 do. do. wit katoen. 2 doz. do. waterglas. 4 doz. eur. borden. 2 do. theekommen. 1 kt. zeep. 3 pic. gamb. 60 do. rijst. 5 pic. suiker. 13 corg. boeg. sarongs. *de Gezagv.*

**Aan- en Uitvoer te Soerabaya van den 25 tot en met 28 Januarij 1854.**

**AANVOER.**

Van Probolinge per ned. stooms. *Langin Lamongan* gez. Pa Sarioman agt. Fraser Eaton en co.

351 zakken suiker. *P. Kervel en co.*

Van Batavia per ned. schip *Maria* kapt. H. D. van Wijk agt. Fraser Eaton en co.

72 kn. en bn. manufact. 21 st. en kn. machinerien. 50 md. sardewerk. 2 kn. manufact. *de Agenten.*

27 kn. en bn. manufact. *Major Matsen en co.*  
 2572 stav. en 250 bund. ijzer. 22 coll. maasut. 50 tonn. steenkool. *Order.*

22 coll. manufact. *Hoekstra Gijsing en co.*  
 9 kn. en bn. manufact. 12 kn. do. 53 do. en bn. do. 23 do. do. *Adam en co.*

19 kn. manufact. *P. Kervel en co.*  
 15 kn. " *Mc. Millan en co.*  
 13 vs. verf. *W. Cores de Vries.*

Van Bandjarmassing per ned. bark *Fathool Wahap* gez. Sech abd. bin Salim-Biljoen. agt. Sech Mohamad bin Smeer

160 boss. rotting. 21.920 st. kadjangmatten. *Sech Mohk. bin Smeer.*  
 8 1/100 pic. was. *Sech Oemar Aljaroe.*

**UITVOER.**

Naar Balie per ned. bark. *Kiem Sansing* gez. Tjoa Kow.  
 107 st. led. olie-tonnen. 90 pic. suiker. 30 kn. anijsdrank. 50 keld. arak. 6 vs. staal. 5 pic. suiker. 2 st. led. olie-tonnen en eenige kleinigheden. *de Gezagvoerder.*  
 6 kn. sbertings. *Adam en co.*